

Wilfried Eisele / Christoph Schaefer / Hans-Ulrich Weidemann (Hg.)  
Aneignung durch Transformation

Herders Biblische Studien  
Herder's Biblical Studies

Herausgegeben von  
Christian Frevel (Altes Testament)  
und  
Knut Backhaus (Neues Testament)

Band 74

Wilfried Eisele / Christoph Schaefer /  
Hans-Ulrich Weidemann (Hg.)

Aneignung durch Transformation

Wilfried Eisele / Christoph Schaefer /  
Hans-Ulrich Weidemann (Hg.)

# Aneignung durch Transformation

Beiträge zur Analyse von Überlieferungsprozessen  
im frühen Christentum

Festschrift für Michael Theobald

HERDER 

FREIBURG · BASEL · WIEN



© Verlag Herder GmbH, Freiburg im Breisgau 2013

Alle Rechte vorbehalten

[www.herder.de](http://www.herder.de)

Umschlaggestaltung: Verlag Herder GmbH

Satz: Claudia Wild, Konstanz

Herstellung: fgb · freiburger graphische betriebe

[www.fgb.de](http://www.fgb.de)

Printed in Germany

ISBN 978-3-451-30774-4

## Inhalt

Vorwort .....	9
<i>Wilfried Eisele, Christoph Schaefer, Hans-Ulrich Weidemann</i>	
Zur Einleitung in den Band .....	11
 <b>Evangelien und Apostelgeschichte</b>	
<i>Christoph Heil</i>	
Die Missionsinstruktion in Q 10,2–16. Transformationen der Jesusüberlieferung im Spruchevangelium Q .....	25
<i>Hans-Ulrich Weidemann</i>	
„Dies ist mein Bundesblut“ (Mk 14,24). Die markinische Abendmahlserzählung als Beispiel für liturgisch beeinflusste Transformationsprozesse .....	56
<i>Martin Ebner</i>	
Ein Skandal! Oder: Weichenstellungen für eine notwendige Umkehr. Rezeptionsästhetische Lektüre von Mt 18,1–20 .....	99
<i>Michael Reichardt</i>	
„Ich bin es“ ... „das Brot des Lebens“ (Mk 6,50; Joh 6,20.35). Von den absoluten synoptischen zu den prädikativen johanneischen Ich-bin-Worten .....	126
<i>Jean Zumstein</i>	
„Gott ist Liebe“ .....	154
<i>Wilfried Eisele</i>	
David als Zeuge der Auferstehung Jesu. Rhetorik und Schrift- gebrauch in der lukanischen Pfingsterzählung (Apg 2,1–41) .....	169
<i>Knut Backhaus</i>	
Transformation durch Humor. Die Komödisierung von Tradition in der Apostelgeschichte .....	209

## Inhalt

**Paulus – Der Apostel und seine Schüler***Thomas Schmeller*

Kreuz und Kraft. Apostolisches Durchsetzungsvermögen  
nach 1 und 2 Kor . . . . . 241

*Thomas Söding*

Befreiung vom Bösen. Tradition und Transformation  
im Galaterbrief . . . . . 264

*Rudolf Hoppe*

Der 2 Thess als „Paulus“-Brief. Überlegungen zur Rezeption  
des 1 Thess durch den „Paulus“ des 2 Thess . . . . . 298

*Gerd Häfner*

Von echter zu inszenierter Kommunikation. Die Transformation  
paulinischer Briefschlüsse in den Pastoralbriefen . . . . . 318

*Otfried Hofius*

Das kirchliche Amt der Verkündigung bei Paulus  
und in den Deuteropaulinen . . . . . 339

*Rainer Kampling*

Und so kam Paulus unter die Antisemiten. Transformation  
des Verstehens in der Auslegung von 1 Thess 2,14–16  
im 19. Jahrhundert . . . . . 358

**Biblische Schriften in frühchristlicher Rezeption***Walter Groß*

Wer dominiert? Methodische Probleme mit neutestamentlichen  
Rezeptionen alttestamentlicher Texte . . . . . 377

*Tobias Nicklas*

Die Gottverlassenheit des Gottessohns. Funktionen  
von Psalm 22/21 LXX in frühchristlichen Auseinandersetzungen  
mit der Passion Jesu . . . . . 395

*Marlis Gielen*

Der Polykarpbrief und der 1. Petrusbrief. Versuch  
einer Neubestimmung ihres literarischen Verhältnisses . . . . . 416

## Tradition – Bibelkritik und Fundamentaltheologie

*Hubert Frankemölle*

Offenbarung „als einmalig-abgegrenzte und objektivierte  
Wirklichkeit“. Bibeltheologisch-hermeneutische Reflexionen  
zur „Transformation“ von Wahrheit bei der Lektüre  
neutestamentlicher Schriften . . . . . 447

*Christoph Theobald*

Tradition als kreativer Prozess. Eine fundamentaltheologische  
Herausforderung . . . . . 483

*Karl Lehmann*

Von der Schriftwerdung des Wortes Gottes. Besinnung  
rund um das Wort Tradition . . . . . 509

Herausgeber- und Autorenverzeichnis . . . . . 525

Michael Theobald – Thematische Bibliographie . . . . . 527

Stellenregister . . . . . 539